

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

4 juli 2017

**VOORSTEL VAN RESOLUTIE**

ter promotie van fair trade en  
van de campagne “Maak van België het Land  
van de *Fair Trade*”

AMENDEMENTEN

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
*Zie:*

Doc 54 **2496/ (2016/2017):**

001: Voorstel van resolutie van mevrouw Grovonius, de heer Dallemagne, de dames Dedry, Gerkens en Pehlivan, de heer Piedboeuf en mevrouw Van Hoof.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

4 juillet 2017

**PROPOSITION DE RÉOLUTION**

visant à promouvoir le commerce équitable et  
la campagne “Faites de la Belgique le pays du  
commerce équitable”

AMENDEMENTS

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
*Voir:*

Doc 54 **2496/ (2016/2017):**

001: Proposition de résolution de Mme Grovonius, M. Dallemagne, Mmes Dedry, Gerkens et Pehlivan, M. Piedboeuf et Mme. Van Hoof.

## Nr. 1 VAN DE DAMES BELLENS EN CAPOEN

## Verzoeken

**Het woord “verzoekt” vervangen door de woorden “beveelt aan”.**

## VERANTWOORDING

De auteurs zijn van oordeel dat de huidige formulering te dicht op de grens zit van wat kan volgens de huidige bevoegdheidsverdeling en het principe van subsidiariteit. Wij zijn van oordeel dat de woorden “beveelt aan” nauwer aansluit bij de bedoeling van deze resolutie.

Rita BELLENS (N-VA)  
An CAPOEN (N-VA)

## N° 1 DE MMES BELLENS ET CAPOEN

## Dispositif

**Dans le texte néerlandais, remplacer le mot “verzoekt” par les mots “beveelt aan”**

## JUSTIFICATION

Nous estimons que la formulation actuelle du texte néerlandais flirte trop avec les limites de l'actuelle répartition des compétences et du principe de subsidiarité. Nous pensons que les mots “beveelt aan” correspondent mieux à l'objectif de cette résolution.

**Nr. 2 VAN DE DAMES BELLENS EN CAPOEN**

Verzoek nr. 3

**De woorden** “en bij voorkeur afkomstig zijn uit de biolandbouw” **doen vervallen**.

**VERANTWOORDING**

Wij wensen zoveel mogelijk vormen van klassieke en nieuwe landbouw een kans geven, preferentiële behandeling van één vorm van landbouw gaat in tegen de diversiteit en de mogelijkheden voor nichemarkten.

Rita BELLENS (N-VA)  
An CAPOEN (N-VA)

**N° 2 DE MMES BELLENS ET CAPOEN**

Point 3

**Supprimer les mots** “et de préférence les produits issus de l’agriculture biologique”.

**JUSTIFICATION**

Nous voulons donner une chance au plus grand nombre possible de formes d’agriculture classique et nouvelle. Accorder un traitement préférentiel à une forme d’agriculture va à l’encontre de la diversité et des possibilités de marchés de niche.

## Nr. 3 VAN DE DAMES BELLENS EN CAPOEN

Verzoek nr. 4

**Dit verzoek vervangen als volgt:**

*“4. de overheden en verschillende overheidsbedrijven om het gebruik van kleding die voldoet aan de principes van het Bangladesh-charter te overwegen voor officiële kledij;”.*

## VERANTWOORDING

Bij gebrek aan een duidelijke definiëring van beide begrippen vragen we om het Bangladesh-charter te nemen als maatstaf, ten einde verwarring te voorkomen voor de diensten in de opdracht die we hen geven.

Rita BELLENS (N-VA)  
An CAPOEN (N-VA)

## N° 3 DE MMES BELLENS ET CAPOEN

Point 4

**Remplacer ce point par ce qui suit:**

*“4. les pouvoirs publics et les différentes entreprises publiques à envisager l'utilisation de vêtements qui répondent aux principes de la charte sur la sécurité des usines au Bangladesh pour les vêtements officiels;*

## JUSTIFICATION

Faute d'une définition précise de ces deux notions, nous demandons que l'on prenne la charte sur la sécurité des usines au Bangladesh comme critère d'appréciation pour éviter toute confusion pour les services au niveau des missions que nous leur confions.

**Nr. 4 VAN DE DAMES BELLENS EN CAPOEN****Verzoek 6****Dit verzoek vervangen als volgt:**

*“6. om één keer per jaar een bewustmakingsactiviteit rond fair trade te organiseren in de Kamer van volksvertegenwoordigers;”.*

**VERANTWOORDING**

De beslissing wordt genomen in de Kamercommissie, tevens de meest geschikte plaats;”.

Rita BELLENS (N-VA)  
An CAPOEN (N-VA)

**N°4 DE MMES BELLENS ET CAPOEN****Point 6****Remplacer ce point par ce qui suit:**

*“6. à organiser une fois par an, à la Chambre des représentants, un événement de sensibilisation au commerce équitable;”.*

**JUSTIFICATION**

Cette décision est prise au sein de l'une des commissions de la Chambre, qui est en outre le lieu le plus indiqué pour ce faire.

## Nr. 5 VAN DE DAMES BELLENS EN CAPOEN

## Verzoek 7

**Dit verzoek vervangen als volgt:**

*“7. de overheden van de deelstaten te consulteren om de coherentie tussen de verschillende initiatieven ten voordele van fair trade te verbeteren en indien door alle partijen gewenst de nodige synergieën op te zetten, om aldus de wederzijdse versterking, de doeltreffendheid en de pertinentie te verzekeren van de acties die op elk beleidsniveau en in elk domein worden genomen;”.*

## VERANTWOORDING

De federale regering kan dit niet verzekeren aan het parlement. Een inspanningsverbintenis volstaat volgens ons.

Rita BELLENS (N-VA)  
An CAPOEN (N-VA)

## N°5 DE MMES BELLENS ET CAPOEN

## Point 7

**Remplacer ce point par ce qui suit:**

*“7. de consulter les Gouvernements des entités fédérées afin de renforcer la cohérence des différentes initiatives en faveur du commerce équitable et, si toutes les parties le souhaitent, d’établir les synergies nécessaires afin d’assurer le renforcement mutuel, l’efficacité et la pertinence des actions entreprises par chacun des niveaux de pouvoir dans leurs domaines de compétences respectifs;”.*

## JUSTIFICATION

Le gouvernement fédéral ne peut pas l’assurer au parlement. Nous considérons qu’une obligation de moyens est suffisante.

## Nr. 6 VAN DE HEER VANDENPUT

## Verzoek 8

**Dit verzoek vervangen als volgt:**

*“8. de jaarlijkse “Week van de Fair Trade”, die een kader biedt voor de verschillende spelers en evenementen uit de fairtradesector om hun troeven uit te spelen en deze initiatieven bundelt en promoot, te blijven ondersteunen, en dit met een coördinerende rol voor de Belgische ontwikkelingssamenwerking.”.*

## VERANTWOORDING

Het initiatief “Week van de Fair trade” (ondersteund door onder meer de Belgische ontwikkelingssamenwerking) realiseert reeds wat wordt gevraagd in het te amenderen punt. Of zoals de website van de Fair Trade stelt:

“De week van de Fair Trade is een jaarlijkse campagne die fair trade en fair trade-producten in de kijker zet in heel het land, zowel op nationaal niveau met een algemene campagne, als op lokaal vlak met activiteiten in jouw buurt. In heel België worden er tien dagen lang activiteiten georganiseerd die je op een leuke manier laten kennis maken met eerlijke handel en eerlijke producten.”.

Dit initiatief moet dus ondersteund blijven.

Tim VANDENPUT (Open Vld)

## N°6 DE M. VANDENPUT

## Point 8

**Remplacer ce point par ce qui suit:**

*“8. de continuer à soutenir la “Semaine du commerce équitable”, une campagne annuelle mettant à l’honneur les différents acteurs et événements qui existent dans le secteur du commerce équitable et permettant également de regrouper et de promouvoir les initiatives en la matière, et ce, en confiant un rôle de coordination à la Coopération belge au développement.”.*

## JUSTIFICATION

La “Semaine du commerce équitable” est une initiative (soutenue notamment par la Coopération belge au développement) qui répond déjà à la demande formulée au point à amender. Sur le site web de la “Semaine du commerce équitable”, il est indiqué que:

“la Semaine du commerce équitable est une campagne annuelle qui met à l’honneur le commerce et les produits équitables dans tout le pays. Dans toute la Belgique, pendant 10 jours, des activités sont organisées afin de se familiariser, de manière ludique, avec le commerce et les produits équitables.”.

Il faut dès lors continuer à soutenir cette initiative.

## Nr. 7 VAN MEVROUW GROVONIUS

## Engagement 5

**Dit engagement vervangen door wat volgt:**

*“5. om deze resolutie door te sturen naar de andere parlementen en alle lokale overheden, via de verenigingen van steden en gemeenten van de drie gewesten van het land;”*

## N° 7 DE MME GROVONIUS

## Point 5

**Remplacer ce point comme suit:**

*“5. à transmettre la présente résolution aux autres parlements et à l’ensemble des collectivités locales via les Unions/Associations des Villes en Communes des 3 régions du pays;”.*

Gwenaëlle GROVONIUS (PS)